

紫羅蘭

浪漫系列

MY love is as deep as the ocean,

the more I give, the more I have, for both are infinite.

《最新作品》獨家獲得授權出版全球中文版

# 風流丈夫

Sara Orwig

*Reckless Longing*

莎拉·歐威●著 謝芸慈●譯

她想到他的每一次愛撫、每個親吻，  
以及流過她全身狂野的快感，  
那種渴望被他擁在懷裏的欲望，  
刺痛著她炙熱的肌膚……



紫羅蘭

浪漫系列 07

My love is as deep as the ocean, the more I give, the more I have, for both are infinite.

Reckless Longing

# 風流丈夫

莎拉·歐威 著

Sara Orwig

謝芸慈 譯

希代書版集團

精美出版股份有限公司出版

國立中央圖書館出版品預行編目資料

風流丈夫／莎拉·歐威(Sara Orwig)著  
；謝芸慈譯。——初版。——臺北市  
：精美，1995[民84]  
面；公分。——(紫羅蘭浪漫系  
列；07)  
譯自：Reckless longing  
ISBN 957-716-232-0(平裝)

874.57

84001120

## 風流丈夫

### Reckless Longing

◎原著發行日期及版次：第一版 1982

◎原 著：莎拉·歐威

◎譯 者：謝芸慈

◎發 行 人：朱凱蕾

◎責任編輯：陸莉娜

◎編 輯：陳斐翡 朱兆吉

◎出 版 者：精美出版股份有限公司／出版／發行

◎社 址：台北市民生東路3段113巷25弄29號1F

◎聯絡地址：台北市內湖區新明路174巷15號10F

◎電 話：7911197、7918627

◎電 傳：出版部／編輯部 7955824

營業部／發行部 7955825

◎郵 撥：0017944-1

◎登 記 證：行政院新聞局版台業字2152號

◎排 版：伊甸專業電腦排版

北市光復北路60巷19號之6B1 電話：5786242

◎國際中文版授權◎Romance Consultants International, Inc.

◎Copyright © 1982 by Daisy Logan

© 1995, Chinese translation copyright by Gin-May Publishing Company.

◎Published by arrangement with Sara Orwig through Romance Consultants International, Inc.

◎All Rights Reserved.

◎初 版：1995年3月

◎有著作權・翻印必究

◎國際書碼：ISBN 957-716-232-0

◎本著作物經著作人授權發行包含繁體字、簡體字。凡本著作物  
任何圖片、文字及其他內容，均不得擅自重製、仿製或以其他  
方法加以侵害，否則一經查獲，必定追究到底，絕不寬貸。

◎Printed in Taiwan

在夢境結束的時候，

請不要叫醒我，

傳說夢只是光的羽翼，

在你的晚上、頰畔、心裏，

蜻蜓點水般停駐後，

隨即離去——

它屬於永恒。





Dear Reader:

Greetings! It is so exciting to have my novels going into Taiwan and I hope you enjoy reading them as much as I enjoyed writing them. One of the novels is set in my own state of Oklahoma, a diverse land. I have had over one-hundred and fifty translations of my books from English into other languages, but this will be my first venture into Taiwan and I am looking forward to it. I love to hear from readers, so hope the distance is not too great a challenge and I hope some day to get to visit your beautiful country.

Sincerely,

*Sara Orwig*  
Sara Orwig



親愛的讀者們：

大家好！我真高興自己的小說將在台灣出版。尤其其中有一本的地點即設在我目前的居住地——奧克拉荷馬州，一個多彩多姿的地方。我的書已經有了一百五十種不同語言的翻譯本，但是這是我首次登陸台灣的處女航，我已經迫不及待地想要出發了。衷心盼望能收到讀者的來信，希望讀者不會因為距離遙遠而放棄，也希望有一天我能到台灣這個美麗的國家一遊。

Sara Orwig 莎拉·歐威

---

---

莎拉·歐威簡介：

莎拉目前和其先生及小孩住在奧克拉荷馬州。夫妻兩人醉心旅行，常在旅行中到處研究當地歷史民情，莎拉尤其熱愛蒐集有關西方歷史的書籍。莎拉本身擁有英國文學的碩士學位，她的作品不但包括古典羅曼史、還有當紅暢銷小說，尤其是現代羅曼史，目前印刷量驚人，已超過六百萬本。對莎拉來說，書是脫離現實的無情冷酷、治療心靈枯燥單調的夢幻世界，所以不但閱讀是一種享受，創作更是心靈的一種昇華。

---

您想與本書作者做朋友嗎？可  
用中英文書寫信函寄來本社，  
我們將代為轉達您的傾慕！



## ◎人物簡介◎

魏里莎——金髮藍眼，二十五歲，是魏克特的妻子。曾經被商會選為「年度傑出女性」，曾協助成立歷史巡禮的基金籌募運動，現任奧克拉荷馬州管理部公共關係處主管。正致力保護自然，反對沿湖公路的建設。但偏偏得標承建此條公路的公司總裁，是她分居一年多的丈夫。

魏克特——黑髮灰眼，二十九歲，魏氏聯合公司總裁，里莎的丈夫。一年多前奉父命前往祕魯主持分公司業務，因出國前與里莎有所誤會而分居。現因父親去世而回國繼承家業，本欲重修舊好，卻因沿湖公路的抗爭，使兩人芥蒂加深。

章愛玲——紅髮綠眸，里莎的同事。曾有兩次婚姻失敗的經歷，自從知曉克特與里莎即將離婚後，便極盡誘惑之能事，博取克特的注意。

柏湯姆——報社記者，對抗爭建造沿湖公路的新聞十分熱中，可能因此條新聞得到晉升的機會。同時他也對里莎展開熱烈的追求。

葛南茜——里莎的祕書。



## 1

雨點打在奧克拉荷馬州公共關係處辦公室的窗戶上，魏里莎坐在寧靜的小辦公室中，打開她書桌最上層的抽屜，並把那封信拿出來再看一次，她的藍眸罩上一片陰霾。

克特要回來了。為什麼他要寫信給她？乳白色信紙上潦草的字跡，激起了她對克特的回憶。

她把信塞回信封並丟進抽屜裏。她生命中的那部分已經結束，現在她已能夠平靜地想到克特，而不帶任何情感。感謝上蒼！她只後悔沒早些提出離婚。輕輕撥開散落的一縷金髮，豐滿紅潤的唇瓣不禁發出一聲嘆息。

韋愛玲此時走進辦公室，打斷了她的思緒。「會面的情況如何？」愛玲急切地

問。

「還好。」里莎起身走到檔案櫃旁。「我們要在晚餐時繼續談。」

愛玲笑道：「別擔心，柏湯姆和我是老朋友。」愛玲把頭歪向一邊。「里莎，你說你和丈夫分居了，而且他住在祕魯。」

里莎回到辦公桌後坐下，將修長均勻的雙腿交叉。「沒錯，他在那裏主持他父親的一個分公司。」

愛玲的綠眸閃現出感興趣的光芒。「哇塞！你怎麼沒告訴我他父親擁有自己的公司，公司的名稱叫什麼？」

里莎內心湧起不安的感覺，她輕聲地說：「魏氏——」

「魏氏聯合公司？」愛玲打斷道，她用力甩甩紅色鬈髮。「里莎，你不是說真的吧！那個公路工程顧問公司？」

里莎陰鬱地點點頭。

「但那是你阻止繞湖造路活動所反對的公司啊，老闆知道嗎？」

里莎點頭。「老闆他知道。」

「你說你要離婚。」愛玲思索地審視著她。「你丈夫打算從祕魯回來嗎？」

「對，事實上，他馬上就要回來了。」里莎平靜地答道。

愛玲睜起眼睛。「你確定你要離婚？」

里莎冷酷地點頭。

「你怎麼知道問題不能在他回來之後解決呢？」

里莎大聲地說出自己的想法。「自從他走了之後我就改變了，我決心在這裏自食其力。我沒有必要接受克特或他家裏的一分錢。」

「里莎，你要不要一些免費的建議？」

里莎不禁苦笑著，很清楚不管自己的回答是什麼，愛玲都會強迫「推銷」的。她纖細的手指拉開抽屜，並取出一份檔案。

愛玲說道：「可能是你太獨立了，里莎。你從來不倚賴男人。你的外型好得不該埋沒在這個枯燥老舊的辦公室裏。如果我有個事業成功的丈夫的話，我會忍耐其他事情的。」她聳起一邊肩膀，使得緊身衣更加緊繃，而凸顯出豐滿的曲線。「我應該提一下我過去的兩次婚姻經驗——」愛玲瞥了一下手錶。「下班時間到了，你該不是要繼續工作吧？」

「我大概還要做一會兒事。」

愛玲打了個冷顫並用雙手摩擦臂膀。「我可不幹，我才不要在太陽下山後還待在辦公室。人都走光之後，這裏讓人覺得毛骨悚然，我們需要一個安全警衛守在停車場那裏。跟湯姆的晚餐約會你不會遲到吧？」

里莎搖搖頭

愛玲聳聳肩並轉身。「晚安，里莎。祝你晚餐愉快。」

里莎叫道：「愛玲，我跟柏湯姆出去真的沒有關係嗎？」

愛玲回過頭笑道：「當然，我們是老朋友了。無論如何，事關男人時，每個女人都該為自己打算。」她揮揮手走了出去。

里莎微笑著並低頭開始研究檔案。幾分鐘之後，她已全神貫注於她的工作。寂靜籠罩了整座大樓，直到被雨點敲擊窗戶的叮咚聲打破。

最後里莎閣上檔案，把東西收拾好，穿上雨衣向大門走去。小停車場裏，就只剩下她的黃色小轎車。一月份冰冷綿密的雨水刺痛了她的面頰。

就在她剛離開門邊時，一輛車自大樓轉角處呼嘯而來。里莎趕緊向後跳離車道，流線型的跑車突然偏了一下，使得水花濺到她的腿上。

里莎氣憤地瞪視著車尾，那個男人無疑是想藉著穿越私家車道來避開轉角的紅

燈。她匆匆穿越停車場，但她驚惶地察覺到跑車停了下來，並開始朝她的方向倒車。突然間，她意識到自己的孤立無助，她屏息向前跑，全身每一根神經都戒備著，兩耳聆聽每一絲聲響。跑車突然轉了個半圓，並慢慢地駛向她身旁。

里莎慌忙地摸索著車鑰匙，她的皮包在慌亂中掉到地上，裏面的東西也散了出來。她聽見車門砰然關上，有個男人的聲音說：「哈囉！」

她慌張地將鑰匙插入鎖孔。

「嘿！」他叫道。

她回頭看見一個高大的男人正朝她走來，她彎下腰，竭盡所能地撿起皮包和其他東西。她的小粉盒滾到了車底下，但她管不了那麼多了，急急地滑進駕駛座，但在她能關上車門前，一隻手伸了進來，強壯的手指如鋼鐵般緊箍住她的手臂。

「放開我！」里莎大喊著，企圖掙脫開來。

那個男人彎下腰，他的臉被毛皮製連帽衣的陰影遮住，恐懼攫住了她，於是她發出尖叫。

「里莎！」

她僵住了並抬眼盯著他。她面對著一個陌生人，一個她不認識的男人，但她卻認

得這個聲音。是克特，沒有別人能擁有那副極具磁性的音調。

雨水落在車上發出細微的聲響，她疑惑地凝視著眼前這個男人，時間之輪似乎也停止了轉動。

「坐過去讓我進來。」他命令道。

里莎木然地照著他的指示，她盡量拉開與他的距離，直到身體緊抵在另一邊的門上。看著他坐在身旁，整個車子似乎都被他佔滿了，他的肩膀遠比她記憶中還寬，伸出去關門的手已曬成褐色。

一甩頭，衣上的帽子落在他肩上，他轉頭面向她。

里莎簡直不敢想信自己所看到的，沒有人能在短短的一年裏改變那麼多，但他確實做到了。他略帶稚氣的細長體型不見了，臉上瘦削、尖銳的線條已變得成熟，他看來不只二十九歲。

他的外貌本已十分粗獷，而在分開的這段時間裏，在他的下顎多了一道從前沒有的疤痕；鼻子則變得有些彎。皮製連帽衣不但沒有遮蔽住那強悍有力的肩膀，反而使其更加壯碩突出。

里莎無法擺脫那像是正面對著一隻老虎的感受，在深不可測的眼眸下，是一股狂

野、原始的力量。

她往下看著他強而有力的手指，又立刻調轉目光，因為她太清楚地記得它們能喚起的歡愉。她將思緒拉離那些早該背棄的回憶，以免將她在過去幾個月來，心靈所獲致的平靜毀於一旦。

「你變了。」她低聲說。

「而你沒變，」他回答：「你像從前一樣漂亮。如果我嚇到你了，我道歉。」

里莎的心跳稍稍回復正常，而隨之而起的一股怒意正逐漸滋長。克特的傲慢自大一點也沒變，這就是典型的他。他會突然地出現，然後還期望她會隨時聽任使喚。

她不耐煩地蠕動著身軀。「克特，我們之間已沒什麼話可說了。」

他堅定的目光閃爍著。「這不太像歡迎詞吧，里莎。」他靜靜地說。

她深吸一口氣說：「我就是那個意思。你走的時候我就該提出離婚，明天我會打電話給律師。」

他睜起眼睛。「今晚能和我共進晚餐嗎？」

她搖頭，這時突然很感激柏湯姆。「我已經有約，如果不趕緊走的話，就要遲到了。」

灰眸變得冰冷。「他是誰？」

為什麼她的心會狂跳？「那不關你的事，克特。現在，如果你不介意，麻煩你出去好嗎？」

「妳的意思是，走出妳的生活吧？」他低吼。

「你以前不就高興地那麼做了。」她回道。

他嘆道：「明晚可以和我去看晚餐嗎？我想跟你談談。」

「克特——」

「里莎，」他打斷道：「妳給了我們公司極大的難題，起碼妳該坐下來和我討論一下吧。」

原來這才是他回來的主因。她點頭。「很好，克特，但我並不期望能達成多少諒解。」

忽然間，他嘴角上揚，露出熟悉的笑容。「妳是從不會改變妳的立場的。」

她無法控制聲音裏的激動。「克特……」

「輕鬆點兒，甜心。」他注意到了。

甜心，這話激起了多少回憶。她絕望地閉上雙眼，所有她以為已經遺忘的事情，